



Page de Rédaction de la "Canadian Labor Press"



LES RAISONS QUI MILITENT EN FAVEUR DE L'ELECTION DES CANDIDATS OUVRIERS

Leur programme est franc, honnête, démocratique et progressif. Il comporte des réformes urgentes dont l'application bénéficiera à toute la population d'Ottawa. Les candidats ouvriers veulent appliquer des mesures qui allégeront le fardeau du coût de la vie.

Lundi, le 5 janvier, 1920, marquera à plus d'un titre une date extrêmement importante dans l'histoire de la ville d'Ottawa. Ce jour-là, les électeurs de la Capitale seront appelés à doter leur ville d'une nouvelle administration civique. Pour la première fois dans l'histoire de notre ville, on verra le Travail syndiqué et le parti ouvrier indépendant fusionner leurs forces et mettre en lice des candidats d'unement approuvés qui brigueront les suffrages de l'électorat au Bureau de Contrôle, ainsi qu'à l'échéance dans différents quartiers.

Nos lecteurs trouveront dans une autre colonne de ce journal, le programme précis, démocratique et progressif que chaque candidat ouvrier s'engage à interpréter si l'électorat le choisit pour le représenter à l'hôtel de ville. Ce programme qui est probablement le plus progressif jamais présenté par un groupement d'hommes soucieux de l'avenir de leur ville et des intérêts du peuple, mérite d'être lu attentivement. Il comporte des réformes dont l'application bénéficiera à tout le peuple et en particulier aux travailleurs et aux gens salariés qui sont aussi des travailleurs dans toute l'acceptation du terme. Y a-t-il une mesure plus urgente que l'établissement d'abattoirs et d'un entrepôt frigorifique publics à cette heure où le fardeau du coût de la vie est insupportable et que plusieurs des articles nécessaires à l'existence sont hors de la portée des bourses de la majorité des citoyens. De l'aveu d'autorités compétentes, la construction d'abattoirs et d'un entrepôt frigorifique publics contribuera puissamment à résoudre le problème de la cherté des vivres. D'autres mesures qui font partie du programme des candidats ouvriers et dont l'application s'impose sont la municipalisation de toutes les utilités publiques et de toutes les sources naturelles de richesse, l'autonomie en matière de taxation, c'est-à-dire que les citoyens d'Ottawa décideront sans intervention provinciale comment ils seront taxés, l'abolition des qualifications foncières dans toutes les élections, le système de la représentation proportionnelle dans toutes les élections, la nomination de représentants des ouvriers et des salariés dans toutes les commissions d'un caractère public, etc., etc.

Il n'y a pas que le Travail organisé qui soit représenté dans le choix des candidats, mais aussi tout travailleur et toute personne à salaire dans la ville d'Ottawa, car tous ceux qui gagnent leur pain quotidien de par leurs propres efforts ont le droit de se joindre au parti ouvrier indépendant. La liste des candidats ouvriers ne peut manquer d'être bien vue des femmes électorales d'Ottawa, car le Travail est en faveur d'un salaire égal pour les hommes et les femmes qui rendent les mêmes services. La femme à travers le monde s'est définitivement classée parmi les travailleurs, et ses intérêts ne diffèrent nullement des intérêts de tout autre citoyen à gages ou à salaire. Les candidats ouvriers se recommandent aussi aux soldats revenus du front, car il existe entre eux et les autres travailleurs une communauté d'intérêts. Il faut aussi tenir compte du fait que les soldats rapatriés ont le droit de réclamer une compensation pour le temps et le progrès matériel qu'ils ont perdus alors qu'ils étaient outre-mer. Le Congrès des Métiers et du Travail du Canada a pleinement reconnu ce principe lors de sa convention annuelle tenue à Hamilton il y a quelques mois, en se prononçant en faveur d'une augmentation de gratification pour les soldats revenus du front. Le Travail fait sienne la lutte que les soldats ont menée pour la reconnaissance de leurs droits.

En demandant à l'électorat de voter en faveur des candidats ouvriers au Bureau de Contrôle et à l'échéance, il importe, croyons-nous, de faire table rase de l'assertion à la fois ridicule et absolument injustifiée que le programme ouvrier vise à établir une législation de classe. Cette assertion est absolument sans fondement et il suffit de lire le programme des candidats ouvriers pour s'en rendre compte.

Le programme des candidats ouvriers est un programme franc, honnête, démocratique et progressif dont l'application bénéficiera à toute la population, à quelque classe qu'elle appartienne. Les candidats ouvriers cherchent à établir une date extrêmement importante dans l'histoire de la ville d'Ottawa. Ce jour-là, les électeurs de la Capitale seront appelés à doter leur ville d'une nouvelle administration civique. Pour la première fois dans l'histoire de notre ville, on verra le Travail syndiqué et le parti ouvrier indépendant fusionner leurs forces et mettre en lice des candidats d'unement approuvés qui brigueront les suffrages de l'électorat au Bureau de Contrôle, ainsi qu'à l'échéance dans différents quartiers.

Nos lecteurs trouveront dans une autre colonne de ce journal, le programme précis, démocratique et progressif que chaque candidat ouvrier s'engage à interpréter si l'électorat le choisit pour le représenter à l'hôtel de ville. Ce programme qui est probablement le plus progressif jamais présenté par un groupement d'hommes soucieux de l'avenir de leur ville et des intérêts du peuple, mérite d'être lu attentivement. Il comporte des réformes dont l'application bénéficiera à tout le peuple et en particulier aux travailleurs et aux gens salariés qui sont aussi des travailleurs dans toute l'acceptation du terme. Y a-t-il une mesure plus urgente que l'établissement d'abattoirs et d'un entrepôt frigorifique publics à cette heure où le fardeau du coût de la vie est insupportable et que plusieurs des articles nécessaires à l'existence sont hors de la portée des bourses de la majorité des citoyens. De l'aveu d'autorités compétentes, la construction d'abattoirs et d'un entrepôt frigorifique publics contribuera puissamment à résoudre le problème de la cherté des vivres. D'autres mesures qui font partie du programme des candidats ouvriers et dont l'application s'impose sont la municipalisation de toutes les utilités publiques et de toutes les sources naturelles de richesse, l'autonomie en matière de taxation, c'est-à-dire que les citoyens d'Ottawa décideront sans intervention provinciale comment ils seront taxés, l'abolition des qualifications foncières dans toutes les élections, le système de la représentation proportionnelle dans toutes les élections, la nomination de représentants des ouvriers et des salariés dans toutes les commissions d'un caractère public, etc., etc.

Il n'y a pas que le Travail organisé qui soit représenté dans le choix des candidats, mais aussi tout travailleur et toute personne à salaire dans la ville d'Ottawa, car tous ceux qui gagnent leur pain quotidien de par leurs propres efforts ont le droit de se joindre au parti ouvrier indépendant. La liste des candidats ouvriers ne peut manquer d'être bien vue des femmes électorales d'Ottawa, car le Travail est en faveur d'un salaire égal pour les hommes et les femmes qui rendent les mêmes services. La femme à travers le monde s'est définitivement classée parmi les travailleurs, et ses intérêts ne diffèrent nullement des intérêts de tout autre citoyen à gages ou à salaire. Les candidats ouvriers se recommandent aussi aux soldats revenus du front, car il existe entre eux et les autres travailleurs une communauté d'intérêts. Il faut aussi tenir compte du fait que les soldats rapatriés ont le droit de réclamer une compensation pour le temps et le progrès matériel qu'ils ont perdus alors qu'ils étaient outre-mer. Le Congrès des Métiers et du Travail du Canada a pleinement reconnu ce principe lors de sa convention annuelle tenue à Hamilton il y a quelques mois, en se prononçant en faveur d'une augmentation de gratification pour les soldats revenus du front. Le Travail fait sienne la lutte que les soldats ont menée pour la reconnaissance de leurs droits.

En demandant à l'électorat de voter en faveur des candidats ouvriers au Bureau de Contrôle et à l'échéance, il importe, croyons-nous, de faire table rase de l'assertion à la fois ridicule et absolument injustifiée que le programme ouvrier vise à établir une législation de classe. Cette assertion est absolument sans fondement et il suffit de lire le programme des candidats ouvriers pour s'en rendre compte.

Le programme des candidats ouvriers est un programme franc, honnête, démocratique et progressif dont l'application bénéficiera à toute la population, à quelque classe qu'elle appartienne. Les candidats ouvriers cherchent à établir une date extrêmement importante dans l'histoire de la ville d'Ottawa. Ce jour-là, les électeurs de la Capitale seront appelés à doter leur ville d'une nouvelle administration civique. Pour la première fois dans l'histoire de notre ville, on verra le Travail syndiqué et le parti ouvrier indépendant fusionner leurs forces et mettre en lice des candidats d'unement approuvés qui brigueront les suffrages de l'électorat au Bureau de Contrôle, ainsi qu'à l'échéance dans différents quartiers.

Nos lecteurs trouveront dans une autre colonne de ce journal, le programme précis, démocratique et progressif que chaque candidat ouvrier s'engage à interpréter si l'électorat le choisit pour le représenter à l'hôtel de ville. Ce programme qui est probablement le plus progressif jamais présenté par un groupement d'hommes soucieux de l'avenir de leur ville et des intérêts du peuple, mérite d'être lu attentivement. Il comporte des réformes dont l'application bénéficiera à tout le peuple et en particulier aux travailleurs et aux gens salariés qui sont aussi des travailleurs dans toute l'acceptation du terme. Y a-t-il une mesure plus urgente que l'établissement d'abattoirs et d'un entrepôt frigorifique publics à cette heure où le fardeau du coût de la vie est insupportable et que plusieurs des articles nécessaires à l'existence sont hors de la portée des bourses de la majorité des citoyens. De l'aveu d'autorités compétentes, la construction d'abattoirs et d'un entrepôt frigorifique publics contribuera puissamment à résoudre le problème de la cherté des vivres. D'autres mesures qui font partie du programme des candidats ouvriers et dont l'application s'impose sont la municipalisation de toutes les utilités publiques et de toutes les sources naturelles de richesse, l'autonomie en matière de taxation, c'est-à-dire que les citoyens d'Ottawa décideront sans intervention provinciale comment ils seront taxés, l'abolition des qualifications foncières dans toutes les élections, le système de la représentation proportionnelle dans toutes les élections, la nomination de représentants des ouvriers et des salariés dans toutes les commissions d'un caractère public, etc., etc.

Il n'y a pas que le Travail organisé qui soit représenté dans le choix des candidats, mais aussi tout travailleur et toute personne à salaire dans la ville d'Ottawa, car tous ceux qui gagnent leur pain quotidien de par leurs propres efforts ont le droit de se joindre au parti ouvrier indépendant. La liste des candidats ouvriers ne peut manquer d'être bien vue des femmes électorales d'Ottawa, car le Travail est en faveur d'un salaire égal pour les hommes et les femmes qui rendent les mêmes services. La femme à travers le monde s'est définitivement classée parmi les travailleurs, et ses intérêts ne diffèrent nullement des intérêts de tout autre citoyen à gages ou à salaire. Les candidats ouvriers se recommandent aussi aux soldats revenus du front, car il existe entre eux et les autres travailleurs une communauté d'intérêts. Il faut aussi tenir compte du fait que les soldats rapatriés ont le droit de réclamer une compensation pour le temps et le progrès matériel qu'ils ont perdus alors qu'ils étaient outre-mer. Le Congrès des Métiers et du Travail du Canada a pleinement reconnu ce principe lors de sa convention annuelle tenue à Hamilton il y a quelques mois, en se prononçant en faveur d'une augmentation de gratification pour les soldats revenus du front. Le Travail fait sienne la lutte que les soldats ont menée pour la reconnaissance de leurs droits.

En demandant à l'électorat de voter en faveur des candidats ouvriers au Bureau de Contrôle et à l'échéance, il importe, croyons-nous, de faire table rase de l'assertion à la fois ridicule et absolument injustifiée que le programme ouvrier vise à établir une législation de classe. Cette assertion est absolument sans fondement et il suffit de lire le programme des candidats ouvriers pour s'en rendre compte.

LE BRILLIANT RECORD DE WM. LODGE

Justifie sous tous rapports son election au Bureau de Contrôle.

"Vous les jugez par leurs fruits" est une vieille expression. Le meilleur tribut d'hommages que des hommes peuvent rendre à un de leurs semblables est de lui témoigner leur confiance en l'appelant à remplir un devoir en leur nom. La confiance que le Travail a mise en William Lodge, secrétaire du Conseil des Métiers et du Travail pendant les huit dernières années, en candidat au Bureau de Contrôle, se reconnaît facilement à la lecture de la liste suivante de positions responsables qu'il a été appelé à occuper: Secrétaire du Conseil des Métiers et du Travail d'Ottawa, 8 années. Vice-président et membre de l'exécutif du Congrès des Métiers et du Travail du Canada, 2 années (1910-1911).

Représentant du Congrès des Métiers et du Travail du Canada à la Convention annuelle de la Fédération américaine du Travail tenue à Buffalo en 1917.

Ancien directeur de l'Association de l'exposition du Canada Central, Ottawa.

Jeune de Paix du comté de Carleton. Membre de la Commission des Soldats Rapatriés, Exécutif d'Ottawa.

Membre de l'Exécutif d'Ottawa, Fonds Patriotique Canadien.

Membre du Bureau exécutif de l'Ecole Technique, 4 années.

Ancien membre de l'Exécutif et du bureau d'audition, Union typographique d'Ottawa.

A représenté les Typographes au Conseil des Métiers et du Travail d'Ottawa pendant 14 années.

Le nombre des postes importants et responsables que M. Lodge a occupés ou occupé encore est non seulement une preuve incontestable de sa grande valeur et de son honnêteté mais aussi une preuve de la confiance que lui ont accordée les différents organismes qu'il a représentés.

L'expérience qu'il apporte à l'administration des affaires civiques comme représentant ouvrier au Bureau de Contrôle.

M. Lodge est un homme d'une grande largeur de vues dont l'un des principaux mérites est d'être au-dessus des mesquines querelles de races, de religion, de partis politiques. Il est à ce seul titre un candidat acceptable à toute la population.

Le programme démocratique et progressif du parti ouvrier indépendant d'Ottawa.

Veillez lire attentivement le programme sur lequel les candidats ouvriers s'appuient pour solliciter votre vote, le jour des élections municipales, lundi le 5 janvier.

Le mot ouvrier indépendant s'applique non seulement au travailleur qui ne peut se faire à l'heure de son travail, mais aussi à ceux qui acquièrent la richesse par le travail des autres.

Peuvent être admis dans les rangs du parti ouvrier indépendant tous ceux qui travaillent pour vivre, qu'ils soient des ouvriers syndiqués ou non.

Le programme ouvrier est approuvé non seulement par les ouvriers syndiqués mais aussi par le parti ouvrier indépendant.

Les vieilles lignes de parti dans le domaine de la politique fédérale, provinciale et municipale sont effacées et les hommes et les femmes d'aujourd'hui se choisissent des candidats qui seront pour eux de vrais représentants.

Le programme démocratique et progressif qui a été adopté pour les élections municipales d'Ottawa suit:

1. La municipalisation de toutes les utilités publiques et des sources naturelles de richesse.

2. L'établissement d'abattoirs et d'un entrepôt frigorifique publics appartenant à et administrés par la ville.

3. L'élimination graduelle du revenu non gagné au moyen d'une taxe plus élevée.

4. Que le principe d'autonomie (option locale) en matière de taxation soit adopté et qu'une loi provinciale soit passée à cet effet.

5. L'abolition des qualifications foncières dans toutes les élections.

6. L'adoption du système du travail à la journée pour toutes les entreprises publiques.

7. Que le système de la représentation proportionnelle soit applicable pour les élections municipales.

8. Que des représentants du travail soient nommés dans toutes les commissions d'un caractère public.

Tous les candidats ouvriers ont souscrit au programme précité, et s'engagent à l'application de ces réformes, vous appuyerez les candidats approuvés par le parti ouvrier indépendant.

seraient pas molestés. L'union prétend toutefois que l'accord est loin d'être parfait.

Il s'agit d'un parti de leurs griefs au premier ministre Drury, en présence de plusieurs des directeurs, mais d'une manière générale seulement.

Demande a été faite auprès du ministre provincial du travail pour l'établissement d'une loi interdisant les conflits ouvriers sans qu'au préalable toutes les démarches, si sables aient été faites pour conclure un arrangement à l'habile.

Dans leur exposé particulier, au ministère du travail de l'Ontario, les mineurs, de nouveau, entrent dans les détails, pour établir la preuve que l'on cherche sans cesse des occasions pour les persécuter. Ils alléguent que plusieurs se sont vus forcés de quitter le pays pour aller vivre dans le Michigan.

seraient pas molestés. L'union prétend toutefois que l'accord est loin d'être parfait.

Il s'agit d'un parti de leurs griefs au premier ministre Drury, en présence de plusieurs des directeurs, mais d'une manière générale seulement.

Demande a été faite auprès du ministre provincial du travail pour l'établissement d'une loi interdisant les conflits ouvriers sans qu'au préalable toutes les démarches, si sables aient été faites pour conclure un arrangement à l'habile.

Dans leur exposé particulier, au ministère du travail de l'Ontario, les mineurs, de nouveau, entrent dans les détails, pour établir la preuve que l'on cherche sans cesse des occasions pour les persécuter. Ils alléguent que plusieurs se sont vus forcés de quitter le pays pour aller vivre dans le Michigan.

seraient pas molestés. L'union prétend toutefois que l'accord est loin d'être parfait.

Il s'agit d'un parti de leurs griefs au premier ministre Drury, en présence de plusieurs des directeurs, mais d'une manière générale seulement.

Demande a été faite auprès du ministre provincial du travail pour l'établissement d'une loi interdisant les conflits ouvriers sans qu'au préalable toutes les démarches, si sables aient été faites pour conclure un arrangement à l'habile.

Dans leur exposé particulier, au ministère du travail de l'Ontario, les mineurs, de nouveau, entrent dans les détails, pour établir la preuve que l'on cherche sans cesse des occasions pour les persécuter. Ils alléguent que plusieurs se sont vus forcés de quitter le pays pour aller vivre dans le Michigan.

seraient pas molestés. L'union prétend toutefois que l'accord est loin d'être parfait.

Il s'agit d'un parti de leurs griefs au premier ministre Drury, en présence de plusieurs des directeurs, mais d'une manière générale seulement.

Demande a été faite auprès du ministre provincial du travail pour l'établissement d'une loi interdisant les conflits ouvriers sans qu'au préalable toutes les démarches, si sables aient été faites pour conclure un arrangement à l'habile.

Dans leur exposé particulier, au ministère du travail de l'Ontario, les mineurs, de nouveau, entrent dans les détails, pour établir la preuve que l'on cherche sans cesse des occasions pour les persécuter. Ils alléguent que plusieurs se sont vus forcés de quitter le pays pour aller vivre dans le Michigan.

seraient pas molestés. L'union prétend toutefois que l'accord est loin d'être parfait.

Il s'agit d'un parti de leurs griefs au premier ministre Drury, en présence de plusieurs des directeurs, mais d'une manière générale seulement.

Demande a été faite auprès du ministre provincial du travail pour l'établissement d'une loi interdisant les conflits ouvriers sans qu'au préalable toutes les démarches, si sables aient été faites pour conclure un arrangement à l'habile.

Dans leur exposé particulier, au ministère du travail de l'Ontario, les mineurs, de nouveau, entrent dans les détails, pour établir la preuve que l'on cherche sans cesse des occasions pour les persécuter. Ils alléguent que plusieurs se sont vus forcés de quitter le pays pour aller vivre dans le Michigan.

seraient pas molestés. L'union prétend toutefois que l'accord est loin d'être parfait.

Il s'agit d'un parti de leurs griefs au premier ministre Drury, en présence de plusieurs des directeurs, mais d'une manière générale seulement.

Demande a été faite auprès du ministre provincial du travail pour l'établissement d'une loi interdisant les conflits ouvriers sans qu'au préalable toutes les démarches, si sables aient été faites pour conclure un arrangement à l'habile.

Dans leur exposé particulier, au ministère du travail de l'Ontario, les mineurs, de nouveau, entrent dans les détails, pour établir la preuve que l'on cherche sans cesse des occasions pour les persécuter. Ils alléguent que plusieurs se sont vus forcés de quitter le pays pour aller vivre dans le Michigan.



Le programme démocratique et progressif du parti ouvrier indépendant d'Ottawa

Veillez lire attentivement le programme sur lequel les candidats ouvriers s'appuient pour solliciter votre vote, le jour des élections municipales, lundi le 5 janvier.

Le mot ouvrier indépendant s'applique non seulement au travailleur qui ne peut se faire à l'heure de son travail, mais aussi à ceux qui acquièrent la richesse par le travail des autres.

Peuvent être admis dans les rangs du parti ouvrier indépendant tous ceux qui travaillent pour vivre, qu'ils soient des ouvriers syndiqués ou non.

Le programme ouvrier est approuvé non seulement par les ouvriers syndiqués mais aussi par le parti ouvrier indépendant.

Les vieilles lignes de parti dans le domaine de la politique fédérale, provinciale et municipale sont effacées et les hommes et les femmes d'aujourd'hui se choisissent des candidats qui seront pour eux de vrais représentants.

Le programme démocratique et progressif qui a été adopté pour les élections municipales d'Ottawa suit:

1. La municipalisation de toutes les utilités publiques et des sources naturelles de richesse.

2. L'établissement d'abattoirs et d'un entrepôt frigorifique publics appartenant à et administrés par la ville.

3. L'élimination graduelle du revenu non gagné au moyen d'une taxe plus élevée.

4. Que le principe d'autonomie (option locale) en matière de taxation soit adopté et qu'une loi provinciale soit passée à cet effet.

5. L'abolition des qualifications foncières dans toutes les élections.

6. L'adoption du système du travail à la journée pour toutes les entreprises publiques.

7. Que le système de la représentation proportionnelle soit applicable pour les élections municipales.

8. Que des représentants du travail soient nommés dans toutes les commissions d'un caractère public.

Tous les candidats ouvriers ont souscrit au programme précité, et s'engagent à l'application de ces réformes, vous appuyerez les candidats approuvés par le parti ouvrier indépendant.

seraient pas molestés. L'union prétend toutefois que l'accord est loin d'être parfait.

Il s'agit d'un parti de leurs griefs au premier ministre Drury, en présence de plusieurs des directeurs, mais d'une manière générale seulement.

Demande a été faite auprès du ministre provincial du travail pour l'établissement d'une loi interdisant les conflits ouvriers sans qu'au préalable toutes les démarches, si sables aient été faites pour conclure un arrangement à l'habile.

Dans leur exposé particulier, au ministère du travail de l'Ontario, les mineurs, de nouveau, entrent dans les détails, pour établir la preuve que l'on cherche sans cesse des occasions pour les persécuter. Ils alléguent que plusieurs se sont vus forcés de quitter le pays pour aller vivre dans le Michigan.

seraient pas molestés. L'union prétend toutefois que l'accord est loin d'être parfait.

Il s'agit d'un parti de leurs griefs au premier ministre Drury, en présence de plusieurs des directeurs, mais d'une manière générale seulement.

Demande a été faite auprès du ministre provincial du travail pour l'établissement d'une loi interdisant les conflits ouvriers sans qu'au préalable toutes les démarches, si sables aient été faites pour conclure un arrangement à l'habile.

Dans leur exposé particulier, au ministère du travail de l'Ontario, les mineurs, de nouveau, entrent dans les détails, pour établir la preuve que l'on cherche sans cesse des occasions pour les persécuter. Ils alléguent que plusieurs se sont vus forcés de quitter le pays pour aller vivre dans le Michigan.

seraient pas molestés. L'union prétend toutefois que l'accord est loin d'être parfait.

Il s'agit d'un parti de leurs griefs au premier ministre Drury, en présence de plusieurs des directeurs, mais d'une manière générale seulement.

Demande a été faite auprès du ministre provincial du travail pour l'établissement d'une loi interdisant les conflits ouvriers sans qu'au préalable toutes les démarches, si sables aient été faites pour conclure un arrangement à l'habile.

Dans leur exposé particulier, au ministère du travail de l'Ontario, les mineurs, de nouveau, entrent dans les détails, pour établir la preuve que l'on cherche sans cesse des occasions pour les persécuter. Ils alléguent que plusieurs se sont vus forcés de quitter le pays pour aller vivre dans le Michigan.

seraient pas molestés. L'union prétend toutefois que l'accord est loin d'être parfait.

Il s'agit d'un parti de leurs griefs au premier ministre Drury, en présence de plusieurs des directeurs, mais d'une manière générale seulement.

Demande a été faite auprès du ministre provincial du travail pour l'établissement d'une loi interdisant les conflits ouvriers sans qu'au préalable toutes les démarches, si sables aient été faites pour conclure un arrangement à l'habile.

Dans leur exposé particulier, au ministère du travail de l'Ontario, les mineurs, de nouveau, entrent dans les détails, pour établir la preuve que l'on cherche sans cesse des occasions pour les persécuter. Ils alléguent que plusieurs se sont vus forcés de quitter le pays pour aller vivre dans le Michigan.

seraient pas molestés. L'union prétend toutefois que l'accord est loin d'être parfait.

Il s'agit d'un parti de leurs griefs au premier ministre Drury, en présence de plusieurs des directeurs, mais d'une manière générale seulement.

Demande a été faite auprès du ministre provincial du travail pour l'établissement d'une loi interdisant les conflits ouvriers sans qu'au préalable toutes les démarches, si sables aient été faites pour conclure un arrangement à l'habile.

Dans leur exposé particulier, au ministère du travail de l'Ontario, les mineurs, de nouveau, entrent dans les détails, pour établir la preuve que l'on cherche sans cesse des occasions pour les persécuter. Ils alléguent que plusieurs se sont vus forcés de quitter le pays pour aller vivre dans le Michigan.

seraient pas molestés. L'union prétend toutefois que l'accord est loin d'être parfait.

Il s'agit d'un parti de leurs griefs au premier ministre Drury, en présence de plusieurs des directeurs, mais d'une manière générale seulement.

Demande a été faite auprès du ministre provincial du travail pour l'établissement d'une loi interdisant les conflits ouvriers sans qu'au préalable toutes les démarches, si sables aient été faites pour conclure un arrangement à l'habile.

Dans leur exposé particulier, au ministère du travail de l'Ontario, les mineurs, de nouveau, entrent dans les détails, pour établir la preuve que l'on cherche sans cesse des occasions pour les persécuter. Ils alléguent que plusieurs se sont vus forcés de quitter le pays pour aller vivre dans le Michigan.

seraient pas molestés. L'union prétend toutefois que l'accord est loin d'être parfait.

Il s'agit d'un parti de leurs griefs au premier ministre Drury, en présence de plusieurs des directeurs, mais d'une manière générale seulement.

Demande a été faite auprès du ministre provincial du travail pour l'établissement d'une loi interdisant les conflits ouvriers sans qu'au préalable toutes les démarches, si sables aient été faites pour conclure un arrangement à l'habile.

Dans leur exposé particulier, au ministère du travail de l'Ontario, les mineurs, de nouveau, entrent dans les détails, pour établir la preuve que l'on cherche sans cesse des occasions pour les persécuter. Ils alléguent que plusieurs se sont vus forcés de quitter le pays pour aller vivre dans le Michigan.

seraient pas molestés. L'union prétend toutefois que l'accord est loin d'être parfait.

Il s'agit d'un parti de leurs griefs au premier ministre Drury, en présence de plusieurs des directeurs, mais d'une manière générale seulement.

Demande a été faite auprès du ministre provincial du travail pour l'établissement d'une loi interdisant les conflits ouvriers sans qu'au préalable toutes les démarches, si sables aient été faites pour conclure un arrangement à l'habile.

Dans leur exposé particulier, au ministère du travail de l'Ontario, les mineurs, de nouveau, entrent dans les détails, pour établir la preuve que l'on cherche sans cesse des occasions pour les persécuter. Ils alléguent que plusieurs se sont vus forcés de quitter le pays pour aller vivre dans le Michigan.

JOHN CAMERON MERITE VOTRE APPUI

N'oubliez pas de voter pour lui le 5 janvier.

M. John Cameron qui pose sa candidature au Bureau de Contrôle est un ouvrier expérimenté et compétent. Quoiqu'il n'ait pas réussi à se faire élire lors des récentes élections provinciales, il a obtenu un vote honorable. Il est le président du Conseil des Métiers et du Travail d'Ottawa. Il est le président du Conseil des Métiers en construction et un membre de l'Union des Tailleurs de pierre. Il est aussi le représentant ouvrier dans la Commission des logements d'Ottawa.

EUCHRE ET DANSE DES EMPLOYES DE TRAMWAYS D'OTTAWA.

Mardi, le 23 décembre, l'union locale des employés de tramways donnait un euchre et danse. Environ une centaine d'employés et leur famille y prirent part.

Des prix furent distribués aux heureux gagnants du concours de euchre. Les marchands amis de la ville firent don de cadeaux. Un joli chandail, donné par la maison McKerracher & Wanless, fut gagné par M. Holstead. Les autres prix furent donnés par Fleetwood, Wilson & Co., Larocque Limitée et autres. C'est la première des veillées de l'union locale à l'intention de donner durant l'hiver. Les membres y semblent très intéressés.

FITS

Send for free book giving full particulars of French's world-famous preparation for Euphy and Fits - simple home treatment. Over 20 years' success. Remotely from all parts of the world. Write at once. French's Remedies Limited, 1201, St. James' Chambers, 70 Adelaide St. E., Toronto, Ontario.

THRIFT

Shows how to invest your savings and funds systematically and profitably. Maximum profit. Absolute safety guaranteed. Send name, address and age to MARCEL TRUST CO., Dept. C.L.P., - - Montreal.

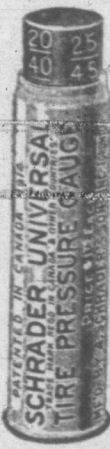
Victory Bonds

Bought and Sold. Highest Market Prices. All Classes Stocks and Bonds Handled. Correspondence Invited.

Baird & Botterell

Grain Exchange, Winnipeg.

Schrader Universal Tire Pressure Gauge



The Schrader Gauge contains a large air chamber which has only one opening. During the operation of testing the air pressure, the air chamber of the gauge, become one combined, continued chamber, so that the air pressure is not lost, no matter how infinitesimal, is possible.

The inner mechanism is such that no matter in what position the gauge is applied to the tire, top, side or bottom—the indicating sleeve remains at the point to which it has been forced by the air pressure, until pushed back into place.

Guaranteed absolutely accurate and endorsed by Tire Manufacturers as the most reliable gauge on the market.

Price in leather case, \$1.75.

CHAS. KUSKE,
Rideau Ward.

I. L. P. Candidates Make Strong Plea For Right of Labor Representation

The I.L.P. Democratic and Constructive Platform Expounded and Live Issues In Municipal Politics Discussed At Various Campaign Meetings.

Immediately following the nominations the Independent Labor party commenced its campaign meetings in earnest and all parts of the city will be covered before the time of

election. It has on the object of the Ottawa Branch of the I.L.P. to put Labor's case plainly before the people. At its meeting the I.L.P. has given the various candidates an opportunity of addressing the electors, thus proving that it is at least

Mr. "Mud slingers" has been avoided by the Labor candidates, for they have no fight with the individuals, but are fighting for their just right to Labor representation, and unless we are badly mistaken they will be successful.

We have not space for all the addresses, but give a brief summary of the remarks of the Labor candidates.

Bolleaux's Hall.

At the meeting in Bolleaux's Hall, Mr. W. T. McDowell, president of the C. I. O., presided, and the meeting was opened by the Labor candidates and others.

Labour and the Hospital.

Mr. William Lodge, who was the first Labour candidate to speak, would not take credit from any man from having the hospital bill put through at Toronto. Labour had no objection to the bill in the hospital and the Ottawa Trades and Labour Council had long ago passed

Mr. Harry Cain, chairman of Dalhousie Ward branch of the I. L. P., presided at this meeting and had a very busy session. Several speakers were present and all were given an attentive hearing. The meeting was primarily in the interest of the I. L. P. aldermanic candidate for Dalhousie Ward, Michael Cain.

For the Workers. Mr. William Lodge declared himself in favor of the bill, but said that he was not properly qualified in connection with civic candidates. He explained that the Labor party kept stringent rules against sending representatives to all city council meetings and was beside the man who had been elected to the position. The worker was killed in a train.

affront to workers. It was their desired affront to the workers or lack of good judgment. If elected he and his colleague would appoint a Labor member to the committee. Mr. Lodge said that he had no members of the committee who had done the civic hospital work with little or no

Mr. Lodge made a special plea for free medical treatment, and declared that details working against human happiness should be swept aside.

In eloquent terms he told of the immediate necessity of free treatment.

Bad Housing.
There was an appalling lack of housing facilities in Ottawa and although his colleague, Mr. Cameron, was a member of the Housing Commission, his hands were largely

Mr. Lodge urged for a greater use of electricity for heating purposes to relieve the community from dependence on United States fuel oil.

Mr. Lodge in closing asked for a united effort on the part of the workers to obtain a clean cut victory.

Who Are Workers.
 "A worker to us today is a mental or manual laborer," said Mr. John Cameron. "Our platform may not go into effect today but it eventually will. Our schemes are not visionary but practical."
 Mr. Cameron, as a practical man,

M. Michel Baudet, qui sera le porte-drapeau ouvrier dans le quartier Ber, vers de sa nomination comme candidat à l'échevinage dit:

Le temps est venu où l'ouvrier ne doit pas seulement exprimer son opinion, mais prendre une part active dans la conduite des affaires municipales.

Today the workers led a hand-to-mouth existence. The meat trade was in the hands of the packing interests. This combine also controlled about 300 other food lines. The British and United States Governments were fighting these inter-

The grip of the packing trusts on the foodstuffs must be broken. Local option in taxation and taxation of land values were supported.

**VOTEZ POUR LES CANDIDATS
OUVRIERS SUIVANTS:**

AD BUREAU DE CONTRÔLE
WILLIAM LODGE, Secrétaire du Conseil des Métiers et du
Travail d'Ottawa.
JOHN CAMERON, Président du Conseil des Métiers en con-
struction.

AU CONSEIL DE VILLE.
Quartier By—MICHEL BEAUDETTE, Union locale de l'Alliance
Culinaires.
Quartier Capital—GEORGE PATRICK, Union des Maçons.
Quartier St-Jacques—J. A. L. MATH, Fraternité canadienne des

Quartier Central—H. A. L. SWAN, Fraternité canadienne des employés de chemins de fer.
Quartier Dalhousie—MICHAEL CAIN, Union des préposés aux engins à vapeur.
Quartier Ottawa—ROMAIN LANTHIER, Union Typographique d'Ottawa.

Quartier Rides—CHARLES KUSKE, Union des Employés de tramways.
Quartier Victoria—CHARLES A. STIMSON, Assistant agent d'affaires des Ouvriers-constructeurs et membre de la succursale 93 de la Fraternité des Ouvriers-constructeurs et des Menuisiers.